

学生・教職員 各位

保健・健康推進本部

インフルエンザワクチンの予防接種について

保健・健康推進本部では、本学の学生を優先に下記の日程でインフルエンザワクチンの予防接種を行います。希望者は保健・健康推進本部 Web サイト <http://www.hc.u-tokyo.ac.jp/> で予約をして下さい。かねてより要望の高かった駒場地区についても、今年度から、新たに接種を行います。なお各地区とも予定数量に達した時点で終了となりますが、状況によって追加接種を行う場合もありますので、Web サイトをご確認いただくようお願いします。

記

1. 対象者：

本学の学生及び教職員（東京大学発行の学生証または職員証をお持ちの方）

2. 接種日：

○本郷地区

11月 4日（火）～ 11月 6日（木）学生専用予約枠

11月10日（月）学生専用予約枠

11月13日（木）～ 11月14日（金）学生・教職員予約枠

○柏地区

11月12日（水）学生・教職員予約枠

11月14日（金）～ 11月18日（火）学生・教職員予約枠

11月26日（水）～ 11月27日（木）学生・教職員予約枠

○駒場地区

11月17日（月）学生専用予約枠

11月18日（火）～ 11月19日（水）学生・教職員予約枠

11月21日（金）学生専用予約枠

※ 接種時間は Web サイトでご確認下さい。

※ 土、日は除きます。

3. 場所：

各地区保健センター

4. 料金：

2,000円（学生）、2,500円（教職員）

（釣銭の無いようご協力をお願いします。釣銭が発生する場合はお断りする場合もございます。）

5. 予約期間：

○本郷地区

学生 10月24日（金）～ 希望日の前日、昼12時まで

教職員 10月31日（金）～ 希望日の前日、昼12時まで

○柏地区

学生 10月29日（水）～ 希望日の前日、昼12時まで

教職員 11月 5日（水）～ 希望日の前日、昼12時まで

○駒場地

学生 11月 4日（火）～ 希望日の前日、昼12時まで

教職員 11月10日（月）～ 希望日の前日、昼12時まで

※ 電話での予約受付は行っていません。

※ 学生専用の予約期間に教職員の方が予約する事はできません。

6. 当日持参する物：

①記入済みのインフルエンザ予診票

- ・ web サイト <http://www.hc.u-tokyo.ac.jp/> からダウンロードし両面印刷後、必要事項を記入願います。
- ・ 検温を済ませ体温を予診票に記入の上ご持参下さい。
- ・ 未成年の方は保護者のサインが無ければ接種出来ません。

②東京大学発行の学生証または職員証

③接種料金 学生 2, 0 0 0 円、教職員 2, 5 0 0 円（現金のみ）

④Web 予約時の予約情報（画面印刷・メモ・画像可）

7. 注意事項：

- ①接種当日、医師による問診を行います。医師の診断結果によっては接種できない場合もありますのでご了承下さい。
- ②予診票を持参されない方は接種出来ません。
- ③『インフルエンザワクチンの接種について』を必ず読み、ご理解の上受診して下さい。
- ④インフルエンザワクチンで重い副反応の経験がある人は、保健センターで接種出来ません。
- ⑤当日は予約した受付時間に必ずお越し下さい。遅刻した方は接種出来ません。
- ⑥本件に関する電話等でのお問い合わせはご遠慮下さい。

To all students and staff

Division of Health and Health Promotion

Influenza Vaccination

The Division of Health and Health Promotion is providing influenza vaccine according to the following schedule with priority given to the students.

Those wishing to receive the vaccination must register through the website:

<http://www.hc.u-tokyo.ac.jp/>

The Komaba Campuses have previously shown a high demand for vaccination, and from this year vaccinations will be provided through the health center at Komaba Campus.

Please be aware that the vaccination will be terminated once the allocated quantity for each campus has been used. However depending on the circumstances, additional vaccination may be scheduled. Please check the website for more information.

1. Eligibility:

Students, faculty and administrative staff of the University (Those who possess staff or student ID cards issued by the University of Tokyo)

2. Dates:

○ Hongo

November 4 - 6 (Tue - Thu) Students only

November 10 (Mon) Students only

November 13 - 14 (Thu - Fri) Students and staff members

○ Kashiwa Campus

November 12 (Wed) Students and staff members

November 14 - 18 (Fri - Tue) Students and staff members

November 26 - 27 (Wed - Thu) Students and staff members

○ Komaba Campuses

November 17 (Mon) Students only

November 18-19 (Tue - Wed) Students and staff members

November 21 (Fri) Students only

※ Please check the website for the time when vaccination is being provided.

※ Health Center is closed on Saturdays and Sundays

3. Location:

Health Center of each district

4. Fee:

2000 yen (students), 2500 yen (staff members)

(We pay using the exact amount. Please be aware that you may not be able to receive the vaccination if change is required.)

5. Reservation:

○ Hongo

Students: From October, 24 (Fri) until noon (12:00 hrs.) of the day before your desired date

Staff: From October, 31 (Fri) until noon (12:00 hrs.) of the day before your desired date

○ Kashiwa Campus

Students: From October, 29 (Wed) until noon (12:00 hrs.) of the day before your desired date

Staff: From November, 5 (Wed) until noon (12:00 hrs.) of the day before your desired date

○ Komaba Campuses

Students: From November, 4 (Tue) until noon (12:00 hrs.) of the day before your desired date

Staff: November, 10 (Mon) until noon (12:00 hrs.) of the day before your desired date

※ Please be aware that reservations cannot be made by telephone.

※ Staff cannot make reservations during the student reservation periods.

6. What to bring on the day:

① Completed influenza vaccination coupon

- Download the form from the website <http://www.hc.u-tokyo.ac.jp/>, print it double-sided and fill in the necessary information and bring with you on the day.
- Take your temperature and fill in the information on the coupon.
- Minors are not accepted without signature of their guardian.

② Staff or student ID card issued by the University of Tokyo.

③ Vaccination fee: 2000 yen for students, 2500 yen for staff (cash only and please bring exact change)

④ Printed reservation information from the website

7. Other important information:

① You will receive an interview from a physician on the day of the vaccination. Please note that depending on the diagnosis given by the doctor you may not be given the vaccination.

② Vaccination cannot be given without the vaccination coupon.

③ Please read “the terms of vaccination” manual carefully before your visit.

④ People who experience heavy secondary reactions after vaccinations cannot be inoculated at the health center.

⑤ Please make sure to come strictly on time on the reserved day. If you are late you may be not be to get the vaccination.

⑥ Please refrain from making telephone inquiries regarding the vaccination.